

5 de Abril
San Vicente Ferrer
Presbítero
Memoria libre

Del Común de pastores:

Oración colecta

Señor Dios, que hiciste de san Vicente Ferrer, presbítero,
un insigne predicador del Evangelio,
concédenos que veamos reinar en el cielo
a quien él anunció en la tierra como juez que había de venir.
Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo
que vive y reina contigo en la unidad del Espíritu Santo
y es Dios, por los siglos de los siglos.

Oración colecta

Tupã ore Jára, rejapo va'ekue pa'i San Vicente Ferrérgui,
peteĩ mbo'ehára herakuã porãva omyasãiva Ñandejára ñe'ẽ,
torohecha mina ore avei oikoverõ yvágape,
pe ha'ete omombe'u va'ekue yvy ári oútaha *Juez* ramo.
Nde ra'y Ñandejára Jesucristo rupive
ne ndive oiko ha mborayhúpe ipu'akapáva
ñemopeteĩme Espíritu Santo ndive,
ha Tupã ite ave, yma, ko'ãga ha tapiaite.